

## عقد عمل جماعي

أبرم عقد العمل الجماعي هذا في هذا اليوم الأربعاء الموافق التاسع والعشرون من عام ٢٠٠٧، فيما بين:

**الفريق الاول :** شركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الاردنية (الملكية الأردنية)، ويمثلها لغايات التوقيع على هذا العقد مديرها العام / الرئيس التنفيذي المهندس سامر المجالي .

**الفريق الثاني :** النقابة العامة للعاملين بالنقل الجوي والسياحة، ويمثلها لغايات التوقيع على هذا العقد رئيس النقابة المهندس بلال ملكاوي.

### المقدمة

لما كان الفريق الاول يسعى لتحسين ظروف وشروط عمل العاملين من المضيفين والمضيفات في الملكية الاردنية (ويشار إليهم فيما بعد بـ "المضيفين" لغايات هذا العقد)؛ ولما كان الفريق الثاني يمثل العاملين في الملكية الاردنية بما في ذلك المضيفين ؛ لذا، واستناداً إلى ما تقدم فقد اتفق الفريقان على ما يلي :-

#### أولاً: المقدمة

تعتبر مقدمة هذا العقد جزءاً لا يتجزأ منه وتقرأ معه وتكمله.

#### ثانياً: التزامات الفريق الأول

يلتزم الفريق الأول اعتباراً من تاريخ سريان هذا العقد بما يلي:

- أ- تعديل راتب المضيفين الأساسي المرتبط بعلاوة غربة البعد عن المركز (بندل ساعات الطيران)
- ١- مقابل موافقة الفريق الثاني على بدء احتساب علاوة غربة البعد عن المركز (بندل ساعات الطيران) بعد أول (١٥) ساعة طيران وذلك اعتباراً من تاريخ سريان هذا العقد، يتم تعديل الراتب الأساسي للمضيفين الأردنيين الذين تم تعيينهم قبل نهاية شهر كانون الثاني من عام ٢٠٠٣ وما زالوا على رأس عملهم لدى الفريق الأول بزيادة راتبهم الأساسي بواقع ١٠٠ دينار وبحيث تسري هذه الزيادة اعتباراً من للراتب الأساسي المستحق عن شهر كانون الثاني لعام ٢٠٠٧. أما المضيفين الأردنيين الذين تم تعيينهم اعتباراً من بداية شهر شباط من عام ٢٠٠٣ وما زالوا على

رأس عملهم لدى الفريق الأول فتمت زيادة راتبهم الأساسي بواقع (١٠٠) دينار في الشهر التالي لبلوغ خدمتهم الفعلية لدى الفريق الأول أربع سنوات.

٢- مقابل موافقة الفريق الثاني على بدء احتساب علاوة غربة البعد عن المركز (بند ساعات الطيران) بعد أول (٣٠) ساعة طيران وذلك اعتباراً من الأول من كانون الثاني من عام ٢٠٠٨، يتم تعديل الراتب الأساسي للمضيف الأردني الذي ما زال على رأس عمله لدى الفريق الأول والذي تنطبق عليه أحكام الفقرة (١) أعلاه بزيادته بمبلغ (١٠٠) دينار إضافية وذلك بعد مرور سنة من الخدمة الفعلية بدون انقطاع على تعديل الراتب الأساسي وفقاً لأحكام الفقرة (١) أعلاه من هذا البند.

٣- مقابل موافقة الفريق الثاني على بدء احتساب علاوة غربة البعد عن المركز (بند ساعات الطيران) بعد أول (٤٥) ساعة طيران اعتباراً من الأول من كانون الثاني من عام ٢٠٠٩، يتم تعديل الراتب الأساسي للمضيف الأردني الذي ما زال على رأس عمله لدى الفريق الأول والذي تنطبق عليه أحكام الفقرة (٢) أعلاه بزيادته بمبلغ (١٠٠) دينار إضافية وذلك بعد مرور سنة من الخدمة الفعلية بدون انقطاع على تعديل الراتب الأساسي وفقاً لأحكام الفقرة (٢) أعلاه من هذا البند.

٤- اتفق الفريقان على أن الفقرات (١) و (٢) و (٣) من هذا البند لا ترتب أي حقوق مكتسبة للمضيفين الأردنيين لدى الفريق الأول إلا في حالة تحقق شروط استحقاق الزيادات الواردة أعلاه.

#### ب- زيادة الراتب الأساسي للمضيفين

١- يمنح الفريق الأول المضيفين الأردنيين الذين تم تعيينهم قبل نهاية شهر كانون الثاني من عام ٢٠٠٣ وما زالوا على رأس عملهم زيادة على الراتب الأساسي بواقع ٥٠ ديناراً وذلك اعتباراً من ٢٠٠٧/٢/١، أما المضيفين الأردنيين الذين تم تعيينهم اعتباراً من بداية شهر شباط من عام ٢٠٠٣ وما زالوا على رأس عملهم فتمت زيادة راتبهم الأساسي بواقع (٥٠) ديناراً في الشهر التالي لبلوغ خدمتهم الفعلية لدى الفريق الأول أربع سنوات، وبكل الأحوال لا تسري الزيادة الواردة في هذه الفقرة ولا تستحق قبل ٢٠٠٧/٢/١.

٢- بعد مرور سنة من الخدمة الفعلية بدون انقطاع على تعديل الراتب الأساسي وفقاً لأحكام الفقرة (ب) / (١) أعلاه من هذا البند، يتم تعديل الراتب الأساسي للمضيف الأردني الذي ما زال على رأس عمله والذي تنطبق عليه أحكام الفقرة (ب) / (١) أعلاه بزيادته بمبلغ (٥٠) ديناراً إضافية، وبكل الأحوال لا تسري الزيادة الواردة في هذه الفقرة ولا تستحق قبل ٢٠٠٨/٢/١.

ثالثاً: اتفق الفريقان على أن الزيادات الواردة في الفقرتين (أ) و (ب) من البند (ثانياً) أعلاه تشمل كافة الزيادات السنوية التي تستحق للعاملين لدى الفريق الأول خلال الأعوام ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ و ٢٠٠٩ ولا يحق للفريق الثاني أو للمضيفين الأردنيين المطالبة بأي زيادات أخرى باستثناء الزيادات المستحقة بموجب هذا العقد ووفقاً لشروط استحقاقها، وذلك باستثناء الزيادات السنوية العادية.

#### رابعاً: بنود متفرقة

- أ- تسقط النقابة أي حق أو مطلب لها أو للمضيفين بخصوص العطل الاسبوعية والاجازات الرسمية السابقة لتاريخ سريان هذا العقد مع مراعاة قيام الفريق الأول بالتطبيق الكامل لأحكام قانون العمل الأردني فيما يخص العطل الاسبوعية والاجازات السنوية الرسمية اعتباراً من ٢٠٠٧/٨/١.
- ب- يتمتع الفريق الثاني عن مطالبة الفريق الأول بأي مطالبات عمالية لمن يمثلهم في هذا العقد تتعلق بشكل مباشر أو غير مباشر بالأمر الواردة فيه وذلك طيلة مدة سريان هذا العقد، ويرى الفريق الثاني للفريق الأول إبراءً عاماً شاملاً مسقطاً لأي حق أو دعوى أو ادعاء أو مطالبة تتعلق بموضوع هذا العقد.
- ج- يلتزم الفريق الأول بتحويل عقود العمل السنوية محددة المدة للمضيفين الأردنيين الذين تمضي مدة أربع سنوات على خدمتهم في الملكية الاردنية الى عقود عمل غير محددة المدة وذلك فور انتهاء مدة العقود محددة المدة المذكورة، وذلك ما لم يقرر الفريق الأول وفقاً لإرادته وتقديره المنفردين عدم تجديد أي من هذه العقود.
- د- يلغى هذا العقد ويقبل ويفسخ الاتفاقية الموقعة بين الفريق الأول والفريق الثاني بتاريخ الثامن عشر من كانون الثاني لعام ٢٠٠٧.

#### خامساً: تعديل تعليمات علاوة غربة البعد عن المركز (بدل ساعات الطيران)

مع مراعاة ما ورد في البند ثانياً (أ) أعلاه، يتم تعديل تعليمات علاوة غربة البعد عن المركز (بدل ساعات الطيران)

وذلك كما يلي:-

➤ يمنح المضيفين والمضيفات مبلغ ٩,٥ (تسعة ونصف) دولاراً امريكياً عن كل ساعة طيران للرحلات التي لا يتم المبيت فيها وللرحلات التي يتم فيها المبيت لمدة ١٠ ساعات أو أقل.



➤ يمنح المضيفين والمضيفات مبلغ ٨ (ثمانية) دولارات امريكية عن كل ساعة طيران للرحلات التي يتم المبيت فيها لاكثر من ١٠ ساعات، بالاضافة لمبلغ ١,٥ (واحد ونصف) دولار امريكي بدل كل ساعة ، تحتسب من لحظة الاقلاع الى لحظة الهبوط بعد العودة الى عمان .

#### سادساً: لقانون واجب التطبيق والمحكمة المختصة

- ١- يخضع هذا العقد وتفسر أحكامه بموجب قوانين المملكة الأردنية الهاشمية.
  - ٢- تختص محاكم عمان للوسط (قصر العدل) وحدها بالنظر في أي نزاعات تنشأ عن هذا العقد أو تتعلق به.
- يسري هذا العقد اعتباراً من تاريخ توقيعه في هذا اليوم الأربعاء الموافق التاسع والعشرون من شهر آب لعام ٢٠٠٧.
- حرر هذا العقد ووقع على ثلاث نسخ أصلية احتفظ كل فريق بنسخة موقعة أصولياً للعمل بما ورد فيها، واتفق الفريقان على تقديم النسخة الأصلية الثلاثة لتسجيلها لدى الجهات المختصة وفقاً لأحكام قانون العمل.

فريق أول	فريق ثاني
شركة عالية _ الخطوط الجوية الملكية الاردنية (الملكية الأردنية)	ال نقابة العامة للعاملين بالنقل الجوي والسياحة
ويمثلها : المدير العام / الرئيس التنفيذي	ويمثلها : رئيس النقابة
الاسم : سامر المجلي	الاسم : بلال ملكاوي
التوقيع :	التوقيع :

المملكة الاردنية الهاشمية  
وزارة العمل  
تم ايداع نسخه لدى الوزارة تحت  
الرقم...٥٣... تاريخ ١٩/١٠/٢٠٠٧  
وتتكون من صفحتين عددها اربع. بموجب استنساخ  
مصدق ٢٠٠٧ ج ١٥٥

المملكة الاردنية الهاشمية  
JORDANIAN